

**Individuálna výročná správa**

**Obce Malé Ozorovce**

**za rok 2016**

**Mgr. Milan Dolák, LL.M**  
**starosta obce**

## **OBSAH**

1. Identifikačné údaje obce	3
2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	3
3. Poslanie, vízie, ciele	3
4. Základná charakteristika obce	3
4.1. Geografické údaje	4
4.2. Demografické údaje	4
4.3. Ekonomické údaje	4
4.4. Symboly obce	4
4.5. Logo obce	4
4.6. História obce	5
4.7. Pamiatky	5
5. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
5.1. Výchova a vzdelávanie	6
5.2. Kultúra	6
5.3. Hospodárstvo	6
6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	7
6.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2016	7
6.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2016	8
6.3. Rozpočet na roky 2017 - 2019	9
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	9
7.1. Majetok	9
7.2. Zdroje krytia	10
7.3. Pohľadávky	10
7.4. Záväzky	10
8. Hospodársky výsledok za rok 2016 - vývoj nákladov a výnosov	11
9. Ostatné dôležité informácie	12
9.1. Prijaté granty a transfery	12
9.2. Poskytnuté dotácie	12
9.3. Významné investičné akcie v roku 2016	12
9.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	12
9.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	13

## 1. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Malé Ozorovce  
Sídlo: Hlavná 108/29, Malé Ozorovce  
IČO: 00331708  
Štatutárny orgán obce: Mgr. Milan Dolák, LL.M  
Telefón: 0566789305  
Mail: mozorovce@slovanet.sk  
Webová stránka: www.obecmaleozorovce.sk

## 2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Mgr. Milan Dolák, LL.M  
Zástupca starostu obce: Marcel Maľuda  
Hlavný kontrolór obce: Ing. Eva Džudžáková  
Obecné zastupiteľstvo: František Korytko, Marcel Maľuda, Vladimír Doboš, Ing. Ján Bejda,  
Iveta Bejdová, Vladimír Kačurák, Ján Čeľovský  
Komisie: na ochranu verejného poriadku, finančná komisia  
Obecný úrad: dvaja zamestnanci na celý úväzok, jeden zamestnanec na 26%

## 3. Poslanie, ciele

Poslanie obce:

Obec Malé Ozorovce je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Najzákladnejšou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Ciele obce:

Hlavným cieľom obce je zvýšenie schopnosti obce rozvíjať sa komplexne, so zámerom zabezpečenia trvalo udržateľného rozvoja obce so zreteľom na svoj charakter, t.j. vnútorného rozvoja obce vo svojich hraniciach tak i upevňovanie jej pozície ako neoddeliteľnej súčasť mikroregiónu.

## 4. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

#### **4.1.Geografické údaje**

Geografická poloha obce : obec leží východne od krajského mesta Košice, na západnom okraji Východoslovenskej nížiny. Zo západu obec ohraničuje pahorkatina výbežkov Slanských vrchov.

Susedné mestá a obce : Veľké Ozorovce, Zbehňov

Celková rozloha obce : 17,08 km<sup>2</sup>

Nadmorská výška : 197m nad morom

#### **4.2.Demografické údaje**

Hustota a počet obyvateľov : 525 obyvateľov

Národnostná štruktúra : slovenská

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : rímskokatolícka a gréckokatolícka cirkev

Vývoj počtu obyvateľov : klesajúca tendencia

#### **4.3.Ekonomické údaje**

Nezamestnanosť v obci : 10%

Nezamestnanosť v okrese : 20-23%

Vývoj nezamestnanosti : na začiatku roka mierne klesajúca tendencia k záveru roka opätovne stúpila

#### **4.4.Symboly obce**

Erb obce : V modrom poli štítu na zelenej pažiti na zadných nohách stojaci strieborný /biely/ pes, držiaci v predných labách zlatú /žltú/ palicu

Vlajka obce : modrozelenožltobiele polia

Pečať obce : V poli štítu na pažiti na zadných nohách stojaci pes, držiaci v predných labách palicu

**4.5.Logo obce:** erb obce z adresou, IČO 00331708 a telefónne číslo 0566789305



**Obec Malé Ozorovce, Hlavná 108, 076 63 Veľké Ozorovce**  
tel:056 6789 305, email: [mozorovce@slovanet.sk](mailto:mozorovce@slovanet.sk)

#### 4.6.História obce

Priama správa o dedine je v listine Jágerskej kapituly z roku 1324. V listine ju zapísali ešte pod základným názvom, ku ktorému až v polovici 14. storočia pribudla rozlišujúca maďarská časť Kys, v zmysle Malé Ozorovce. Názov Ozorovce sa spomína v starých listinách ako Azar i Ozor. Z histórie obce sa dozvedáme, že od roku 1413 obec patrila Malým Azaryvcom spolu s rozsiahlym podhorským chotárom na vyše 1 700 ha. Z dočasného i trvalého názvu vyplýva, že Malé Ozorovce vznikli nepochybne pred 14. možno už pred 11. storočím.

Bohaté archeologické nálezy z obsidiánovej lokality nasvedčujú, že tu žil človek v dávnych dobách paleolitu. Na základe archeologických vykopávok sa zistilo, že práve južný Zemplín bol oddávna veľmi osídlený, pretože sa našli predmety z doby bronzovej.

Aj Bogatradvanyovci v 13. storočí. Zemepáni si tam dali postaviť obydlia, usadili sa v nich a v 14. storočí používali striedavo pôvodný i mladší názov Malých Ozoroviec v prídomku. V 15. a 16. storočí už len mladší názov obce.

V Malých Ozorovciach sa nachádza rímskokatolícky kostol Magdalény, ktorého najstaršie viditeľné gotické časti pochádzajú zo začiatku 15. storočia. O výstavbe, či prestavbe kostola je strohý doklad z polovice 15. storočia. O tunajších farároch sú ojedinelé doklady aj z druhej polovice 15. a prvej polovice 16. storočia. Nakoľko bol zničený a bol v zlom stave, bol od roku 1912-1918 zatvorený. V r. 1918 bol dôkladne opravený /nová strecha/. Pri tomto kostole sa nachádza aj drevená zvonica. V roku 1967 sa previedla oprava katolíckeho kostola, opravu vykonali občania svojpomocne.

Pravdepodobne k maloozorovskému kostolu sa vzťahuje zápis v registri pápežského desiatku z roku 1332 o tom, že Štefan, farár v kostole zasväteného Svätému Petrovi, zaplatil do pokladnice pápeža osem grošov.

V roku 1600 tu malo sídlisko desať obývaných poddaných domov, štyri kúrie miestnych zemanov, kostol, faru, školu. V roku 1619 tu postavili drevenú zvonicu, ktorá sa zachovala dodnes, je výnimočná tým, že sa nepoužil ani jeden kovový klinec. Vtedy boli Malé Ozorovce, podobne ako Ozorovce obyvateľstvom. V rokoch 1663 až 1831 tu bola morová a cholera epidémia, mŕtvi sa pochovávali do spoločných hrobov. V roku 1715 žilo v Malých Ozorovciach len šesť, v roku 1720 iba osem poddanských domácností.

05.10.1834 tu bolo zemetrasenie, ktoré trvalo od siedmej hodiny ráno a trvalo celé popoludnie, mierne otrasy sa obnovovali aj v nasledujúcich dňoch. Zemetrasenie bolo také silné, že zničilo kostol, domy aj stromy.

Počas prvého sčítania ľudu, v roku 1887 mala obec 76 domov a 544 obyvateľov, v roku 1828 v nej bolo 94 domov a 692 obyvateľov. V roku 1910 žilo v obci 513 ľudí.

V roku 1943 bola postavená školská budova. Pozostávala z 2 tried, 1 zborovne, 1 kabinetu a učiteľského bytu. Toho času bola veľmi moderná a bola vzorom škôl aj susedným obciam.

V roku 1944 zúrila druhá svetová vojna, obec obsadili Nemci a nútili obyvateľov aby kopali zákopy. Väčšia časť občanov sa zdráhala a rozčúlení Nemci 26.11.1944 podpálili obec, ostalo iba 37 obytných domov.

V roku 1949 sa ukončila výstavba 56 rodinných domov nakoľko obec bola v II. svet. vojne vypálená. V roku 1951 bolo založené JRD, ktoré toho času už neexistuje. V strede dediny stojí kultúrny dom, ktorý bol odovzdaný do užívania 5.7.1973.

Nakoľko pri rímskokatolíckom kostole bola iba stará drevená zvonica v roku 1994 stavať nová veža, ktorá bola skolaudovaná a vysvätená 22.7.1995. V tom istom roku sa začalo s plynofikáciou obce, ktorá trvala dva roky. Plynofikácia bola ukončená v novembri 1996, kedy bola aj spustená .

V roku 1996 sa začala výstavba grécko-katolíckeho chrámu. Práce boli prevádzané vo veľkej miere svojpomocne. Tento chrám bol vysvätený 9.8.1998. Hoci sme počtom obyvateľov len malá obec aj napriek tomu sa v roku 2001 začalo s výstavbou domu smútku. Práce boli ukončené v roku 2003 .

V obci Malé Ozorovce je predajňa COOP JEDNOTA Nitra a pohostinstvo . V roku 2011 má naša obec 529 občanov.

#### **4.7.Pamiatky**

V Malých Ozorovciach sa nachádza rímskokatolícky kostol Magdalény, ktorého najstaršie viditeľné gotické časti pochádzajú zo začiatku 15. storočia. O výstavbe, či prestavbe kostola je strohý doklad z polovice 15. storočia.

V roku 1619 postavili v dedine drevenú zvonicu, ktorá sa zachovala dodnes, je výnimočným tým, že sa nepoužil ani jeden kovový klinec.

### **5.Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)**

#### **5.1.Výchova a vzdelávanie**

V súčasnosti výchova a vzdelávanie detí je zabezpečené v obvode Sečovce.

#### **5.2.Kultúra**

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje :

- Obecné združenie ZOROVČAN
- Súbor GEREČOVKA

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude orientovať na zachovávanie ľudových tradícií regiónu a obce.

#### **5.3.Hospodárstvo**

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci

- COOP Jednota – zmiešaný tovar
- Ľubomír Varga – pohostinstvo

- Denný bar DARJA
- Pavol Gavura - potraviny

## 6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2016. Obec v roku 2016 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Rozpočet obce** na rok 2016 bol zostavený ako vyrovnaný.

**Bežný rozpočet** bol zostavený ako vyrovnaný a **kapitálový** rozpočet ako schodkový. Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2016.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 30.11.2015 uznesením č. 042

Rozpočet bol zmenený štyrikrát:

- prvá zmena schválená dňa 26.4.2016 uznesením č.020
- druhá zmena schválená dňa 05.10.2016 uznesením č.040 bod I.
- tretia zmena schválená dňa 05.10.2016 uznesením č.040 bod III.
- štvrtá zmena schválená dňa 29.12.2016 uznesením č.056

### 6.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2016

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2016	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
<b>Príjmy celkom</b>	<b>170312</b>	<b>234410</b>	<b>204706,92</b>	<b>87,33</b>
z toho :				
Bežné príjmy	131812	175910	171706,92	97,61
Kapitálové príjmy	0	0	0	0
Finančné príjmy	38500	58500	33000	56,41
<b>Výdavky celkom</b>	<b>170312</b>	<b>234410</b>	<b>196598,76</b>	<b>83,87</b>
z toho :				
Bežné výdavky	131812	175910	166189,35	94,47
Kapitálové výdavky	38500	58500	30409,41	51,98
Finančné výdavky	0	0	0	
<b>Rozpočet obce</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>8108,16</b>	

## 6.2.Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2016

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2016
Bežné príjmy spolu	171706,92
z toho : bežné príjmy obce	171706,92
Bežné výdavky spolu	166189,35
z toho : bežné výdavky obce	166189,35
<b>Bežný rozpočet</b>	<b>5517,57</b>
Kapitálové príjmy spolu	
z toho : kapitálové príjmy obce	
Kapitálové výdavky spolu	30409,41
z toho : kapitálové výdavky obce	30409,41
<b>Kapitálový rozpočet</b>	<b>-30409,41</b>
<b>Schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>-24891,84</b>
<b>Vylúčenie z prebytku</b>	
<b>Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>-24891,84</b>
Príjmy z finančných operácií	33000
Výdavky z finančných operácií	
<b>Rozdiel finančných operácií</b>	<b>33000,00</b>
PRÍJMY SPOLU	204706,92
VÝDAVKY SPOLU	196598,76
<b>Hospodárenie obce</b>	<b>8108,16</b>

**Schodok rozpočtu v sume 24891,84 €** zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bol v rozpočtovom roku 2016 vysporiadaný:  
z finančných operácií 24 891,84 €

Príjmové finančné operácie vo výške 33 000 € boli v priebehu roka použité na vyrovnanie schodku kapitálového rozpočtu vo výške 24 891,84 €. Zostatok finančných operácií vo výške 8 108,16 € navrhujeme použiť na tvorbu rezervného fondu

Na základe uvedených skutočností navrhujeme skutočnú tvorbu rezervného fondu za rok 2016 vo výške 8108,16 EUR.

### 6.3.Rozpočet na roky 2017 - 2019

	Skutočnosť k 31.12.2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019
<b>Príjmy celkom</b>	<b>204706,92</b>	<b>181961,00</b>	<b>142591,00</b>	<b>142511,00</b>
z toho :				
Bežné príjmy	171706,92	155261,00	132591,00	132511,00
Kapitálové príjmy	0	0	0	0
Finančné príjmy	33000,00	26700,00	10000,00	10000,00

	Skutočnosť k 31.12.2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019
<b>Výdavky celkom</b>	<b>196598,76</b>	<b>183261,00</b>	<b>132610,00</b>	<b>131560,00</b>
z toho :				
Bežné výdavky	166189,35	155261,00	122610,00	121560,00
Kapitálové výdavky	30409,41	28000,00	10000,00	10000,00
Finančné výdavky	0	0	0	0

## 7.Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

### 7.1.Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016
<b>Majetok spolu</b>	<b>356431,24</b>	<b>363113,09</b>
<b>Neobežný majetok spolu</b>	<b>283915,66</b>	<b>312292,29</b>
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	161975,60	190352,23
Dlhodobý finančný majetok	121940,06	121940,06
<b>Obežný majetok spolu</b>	<b>72515,58</b>	<b>50365,98</b>
z toho :		
Zásoby		
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	1562,99	4193,99
Finančné účty	70952,59	46171,99
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>0</b>	<b>454,82</b>

## 7.2.Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016
<b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>	<b>356431,24</b>	<b>363113,09</b>
Vlastné imanie	325147,22	328738,97
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	325147,22	328738,97
<b>Záväzky</b>	<b>27007,80</b>	<b>11324,58</b>
z toho :		
Rezervy	480,00	480,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	20000,00	0,00
Dlhodobé záväzky	60,03	184,70
Krátkodobé záväzky	6467,77	10659,88
Bankové úvery a výpomoci		
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>4276,22</b>	<b>23049,54</b>

## 7.3.Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2015	Zostatok k 31.12 2016
Pohľadávky do lehoty splatnosti		
Pohľadávky po lehote splatnosti	1526,99	4193,99

## 7.4.Záväzky

Záväzky	Zostatok k 31.12 2015	Zostatok k 31.12 2016
Záväzky do lehoty splatnosti	537,91	11324,58
Záväzky po lehote splatnosti		

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- nárast pohľadávok
- zníženie záväzkov

## 8.Hospodársky výsledok za 2016 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2015	Skutočnosť k 31.12.2016
<b>Náklady</b>	<b>146085,10</b>	<b>171610,76</b>
50 – Spotrebované nákupy	19189,94	27732,55
51 – Služby	28712,92	27004,88
52 – Osobné náklady	82447,76	98067,12
53 – Dane a poplatky	55,68	69,68
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	110,02	0
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	12215,85	13676,21
56 – Finančné náklady	2790,28	4500,06
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	483,94	560,00
59 – Dane z príjmov	5,38	0,26
<b>Výnosy</b>	<b>149267,54</b>	<b>175202,51</b>
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	62,20	0
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0
62 – Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	125622,17	135819,95
64 – Ostatné výnosy	30,91	11135,63
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	488,72	480,00
66 – Finančné výnosy	57,63	1060,92
67 – Mimoriadne výnosy	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	23005,91	26706,01
<b>Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/</b>	<b>3182,44</b>	<b>3851,75</b>

Hospodársky výsledok kladný, v sume 3591,75 EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

## 9.Ostatné dôležité informácie

### 9.1.Prijaté granty a transfery

V roku 2016 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
UPSVaR	§ 54 a 50j – refundácia mzdy	23518,31
Okresný úrad	Refundácia odmeny skladníka CO	64,01
Okresný úrad	Refundácia volieb	828,63

### 9.2.Poskytnuté dotácie

V roku 2016 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie.

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
OZ Zorovčan	štartovné	300,00

### 9.3.Významné investičné akcie v roku 2016

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2016:

- zakúpenie traktora
- betónové oplotenie na obecnom dvore

### 9.4.Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- revitalizácia areálu obecného úradu

### **9.5.Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia**

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

Vypracoval: Iveta Frajkorová

Schválil: Mgr. Milan Dolák, LL.M

V Malých Ozorovciach, dňa 30. októbra 2017

#### **Prílohy:**

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Správa audítora k individuálnej účtovnej závierke